经济及社会理事会

E/CN.17/1998/L.10
1 May 1998
CHINESE

可持续发展委员会

第六届会议

1998年4月20日至5月1日

议程项目 5

经济部门/主要群体: 工业

副主席米凯尔·奥德瓦尔先生(瑞典)提出的草稿

工业和可持续发展

1. 可持续发展委员会重申,为了实现可持续发展,各国政府需要与非国营部门合作,以加强努力,将经济、社会和环境目标纳入工业政策和决策。为此,各国政府需扩大并加强与工业界、工会和民间社会其他团体的合作。委员会注意到主席关于委员会第六次会议工业部分会议的概要。委员会的下列建议所依据的是秘书长关于工业与可持续发展的报告(E/CN.17/1998/4 和 Add.1-3)和工业与可持续发展问题闭会期间特设工作组的报告(E/CN.17/1998/14)。

一、工业与经济发展

2. 委员会确认,工业政策和负责任的企业管理对可持续发展战略极其重要,应涵盖各种彼此相联系的经济、社会和环境目标,例如鼓励一种开放、竞争性的经济,创造生产性就业,以及保护环境。

3. 委员会强调,为了实现可持续发展的各项目标,各国政府需要在其决策中照顾到经济、社会和环境方面的问题,并通过宏观经济政策促进经济的增长和工业的国际竞争力。委员会认为,为了刺激国内私营企业,激发整个经济的竞争力,以及吸引外国直接投资,政策的改革应旨在创造有利的政策环境,其中除其他外包括通过改善基础设施和教育、鼓励研究和发展、促进出口及国内市场的自由化等方法。在这一方面,中小型企业的发展应得到特别重视。

4. 委员会强调,对于发展中国家和转型期经济国家而言,外国直接投资常常是资本、新技术、组织与管理方法及进入市场机会的一个重要来源。委员会还强调,为了促进外国对发展中国家,尤其是对最不发达国家的直接投资,联合国系统应该更加重视有关在发展中国家的投资机会的宣传和信息传播活动。在这一方面,联合国工业发展组织有关促进投资的方案已证明是促进在发展中国家投资的一个有效工具,因此应予以加强。

5. 委员会强调,官方发展援助依然是外部资金的一个主要来源,尤其是对非洲国家和最不发达国家而言,它在发展中国家的能力建设、基础结构、消除贫困和环境保护等方面起着重大作用,并在最不发达国家内起重要作用。

6. 委员会确认工业在技术革新和研究与发展中起重要作用,这些活动对任何国家的经济和社会发展都十分重要;此外,工业也在开发、传播和转让无害环境技术和管理技能方面起重要作用,这些技术和技能是可持续发展的一个关键因素。

7. 委员会强调,在实现可持续发展的过程中,各国政府必须以一套完善的规章制度为基础,并以各种明智的经济手段、自愿行动和协议及公共-私营伙伴关系为补充,制订并保持一个有利的政策框架。

二、工业与社会发展

8. 委员会确认社会发展和工业发展之间存在相辅相成的关系,工业化所具有的潜力是直接和间接促进诸如创造就业、消除贫困、两性平等和劳工标准等各项社

会目标以及促进更好接受教育和保健。在这方面,首要的政策挑战是促进积极的影响,同时又限制或消除工业活动对社会发展的不良影响。委员会注意到,教育和保健机会的改善通常是与工业化速度相联系的,因此建议各国政府继续对它们加以优先重视。

9. 委员会确认,通过特别是创造生产性就业,遵行劳工标准,采取共同社会行动,以及重视人力资源开发和工人福利,工业有助于实现社会发展目标。工业继续面临各种可以通过工会与政府之间更好对话来解决的挑战。

10. 委员会确认,在处理工业化问题时,社会政策并不总是中立对待两个性别的。考虑到在诸如收入、就业、教育与保健等方面长期存在两性不平等,政府、工业、工会、妇女组织和其他民间社会组织应共同努力,消除对妇女的歧视。

11. 委员会强调,各国之间和各国内部的国际收入不平等日益扩大,此外某些国家和群体有可能更严重地陷入贫困和遭受排斥,这些应是国际社会主要关切的问题。社会发展问题世界首脑会议为国际合作,包括与商业界进行合作,提供了一个坚实的基础。在这方面,各项政策应以《社会发展问题哥本哈根宣言》为依据。

三、工业和环境保护

12. 委员会注意到,随着世界工业化的增长,对环境造成压力愈来愈大,例如有害的排放和废物都已造成全球、区域或地方的影响。这些影响在地方一级,包括都市空气污染、土壤和河流污染以及土质退化;在区域一级,造成酸雨、水和沿岸区域的污染;和在全球一级产生气候变化、臭氧层耗减、生物多样性的丧失、有害废物移动的增多和从陆地导致的海洋污染的增加。

13. 委员会认识到,只要有适当的技术、体制、政策和刺激办法,环境的可持续性和工业发展是相互支助的。

14. 委员会强调,各国政府面临的艰巨工作是尽量扩大工业活动对经济和社会发展的积极影响,而同时尽量减少生产和消耗对环境产生的不利作用。为此目的,各

国政府应审查其制订条规的政策和提供经济刺激和抑制办法的制度,并应采取能力建设、环境数据收集和落实支持工业和民间社会保护环境工作的其他行动。各国政府应鼓励广泛推展和执行工业部门的自愿行动和协议,并分享各种最妥善的作法。

15. 委员会吁请工业部门酌情加强推动负责任的企业管理和采用各种公司管理工具的工作,包括环境管理系统和环境汇报办法,以改进其环境绩效。各国政府和工业界必须合作制定政策,以确保遵守标准的费用不至过高或过难,使发展中国家的公司和中小型企业难以达到。

16. 委员会认识到,要使消耗和生产的格局可以更加持续,则生态效率、成本内部化和生产政策也都是重要的工具。在这方面,应注意拟议改善资源使用效率的研究,包括工业化国家考虑长期资源产量增加十倍,并在未来二十或三十年间工业化国家的资源产量增加四倍。联合国环境规划署(环境规划署)/联合国工业发展组织(工发组织)清洁生产中心已示范环境保护和资源产量的增加可以兼容,而从这些活动取得的经验应尽可能地广泛实施。

四、今后的工作

17. 委员会认识到各国政府、工业界、工会、非政府组织和国际组织的代表在委员会第六届会议工业部分会议期间的相互积极对话的价值,其中集中讨论四项主题:负责任的企业管理、公司管理工具、技术合作和评价及工业和淡水。今后应进行类似的对话,同时考虑到这些对话的筹备工作必须在政府间的过程中进行,并且发达国家和发展中国家的所有主要群体均有均衡的代表性。

18. 委员会注意到审查自愿行动和协议对各国政府和工业界、工会、非政府组织和国际组织的代表之间对话提供内容和指出方向的潜在价值。工业界、工会和非政府组织的代表应首先审查自愿行动和协议,以查明这种审查中可以审议的要素。秘书处经济和社会事务部可协助进行这项进程。应特别注意发达国家和发展中国家所有主要群体的代表均衡参与这项进程。秘书处应将这项审查的结果提供给各国政

府。委员会请经济和社会事务部与环境规划署和工发组织合作,审查自愿行动和协议能促进委员会今后工作的方法,并将这项工作的成果向委员会第七届会议提出报告。

19. 环境规划署目前正在财政部门促进可持续发展所采取的自愿行动和倡议的工作。财政部门的工作应进一步发展。委员会重视这种自愿行动和倡议,并请环境规划署就其这方面进行的工作提出报告。